Renevey Eleonora

De: SESPP Service de l'exécution des sanctions pénales et de la probation
Envoyé: vendredi, 12 juillet 2024 10:39
À: Renevey Eleonora
Objet: WG: TAWAKALY Yosuf - Rapport conduite

Pour toi 😊 ?

Liechti Cédric, Sektorchef / Chef de secteur
cedric.liechti@fr.ch, T +41 26 305 23 52 (direkt)
—
Amt für Justizvollzug und Bewährungshilfe JVBHA
Service de l'exécution des sanctions pénales et de la probation SESPP

Administration, Ersatzfreiheitsstrafen und Strafregister
Administration, Peines Privatives de Liberté de Substitution et Casier Judiciaire

Route d'Englisberg 3, 1763 Granges-Paccot, T +41 26 305 14 30
sespp@fr.ch / www.fr.ch/sespp
—
Sicherheits-, Justiz- und Sportdirektion **SJSD**
Direction de la sécurité, de la justice et du sport **DSJS**
—
STAAT FREIBURG
ETAT DE FRIBOURG

Von: EDFR SPV <EDFR_SPV@fr.ch>
Gesendet: Freitag, 12. Juli 2024 09:05
An: SESPP Service de l'exécution des sanctions pénales et de la probation <sespp@fr.ch>
Betreff: TAWAKALY Yosuf - Rapport conduite

Bonjour,

Vous trouverez ci-dessous le rapport de conduite rédigé par notre service Social :

La conduite a eu lieu le 11.07.2027, de 11h30 à 13h30, encadrée par A. Rapone (PTJMP), M. Bruelhart M. (Agent), D. Ponzio (service Social).

La sortie s'est effectuée selon le programme établi et il n'y a eu aucun problème au niveau sécuritaire. M. TAWAKALY s'est conformé aux directives des accompagnants, il a par moments demandé si des alternatives d'activité étaient faisables (par exemple faire des courses, aller au bowling). Nous n'avons pas perçu d'insistance dans ses demandes, mais peut-être plutôt un manque de prise de conscience sur le fait que cette sortie allait se faire strictement selon le programme établi. Il a par ailleurs remercié les participants pour ce moment.

Au départ de Bellechasse, M. TAWAKALY a affiché une tension visible. Il a demandé de fumer une cigarette avant d'embarquer en voiture. Au moment du repas, il a eu besoin d'être accompagné pour le paiement de son menu.
Au fil du temps, il a pu s'apaiser et être plus détendu, en particulier au moment de la promenade dans les vignes. La montée dans les vignes, avec le rajout de 130 marches d'escaliers, ont représenté un défi physique : essoufflé, M. TAWAKALY a été content de se reposer sur un banc et a profité de la vue sur le lac de Morat et la plaine.

Au niveau de son comportement avec les personnes extérieures, je relève pour ma part que son attention a été parfois capturé par les gens qui passaient (des femmes comme des hommes). Cependant, je n'ai pas constaté d'insistance dans son regard envers les femmes telle qu'il l'avait affichée lors de la conduite de juin 2023. Je relève aussi que dans le choix de l'emplacement de la table sur la terrasse du Mc Donald, il a opté pour une place une peu à l'écart.

En résumé, le comportement de M. TAWAKALY n'a pas posé de problèmes d'encadrement particuliers.

Avec mes meilleures salutations
Mit freundlichen Grüssen

Marcelo De Couto Andrade, apprenti
marcelo.decoutoandrade@fr.ch, - T +41 26 304 37 08

Présence : mardi/mercredi/jeudi

Etablissement de détention fribourgeois EDFR – site de Bellechasse
Freiburger Strafanstalt FRSA – Standort Bellechasse
Service Placement et visites
Belegungs- und Besuchsdienst
Bellechasse 366, 1786 Sugiez
T +41 26 304 37 08, www.fr.ch/dsjs/edfr
-
Direction de la sécurité, de la justice et du sport **DSJS**
Sicherheits-, Justiz- und Sportdirektion **SJSD**
-
ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

Etablissement de détention fribourgeois EDFR
Freiburger Strafanstalt FRSA

Site Bellechasse

Bellechasse 366, 1786 Sugiez

T +41 26 304 10 10

Etablissement de détention fribourgeois EDFR
Bellechasse 366, 1786 Sugiez

SESPP (Fribourg)
Route d'Englisberg 3
1763 Granges-Paccot

Réf : dp

Sugiez, le 21.05.2025

Préavis de l'EDFR - site Bellechasse

—

Rapport de conduite socio-thérapeutique

1. Identité

Nom	TAWAKALY
Prénom	Yosuf
Date de naissance	01.01.1999
Origine	Afghanistan

2. Dates d'exécution de peine

Art. 59 CP

2 mois accomplis à l'EDFR : le 30.10.2022

3. Sorties accordées

Du	Au	Type	Motif	Echec
10.10.2024 11:30	10.10.2024 13:30	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non
11.07.2024 11:30	11.07.2024 13:30	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non
07.06.2023 11:30	07.06.2024 13:30	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non

4. Contexte de la conduite

4.1. Programme de la conduite

Date : 21.05.2025

Lieu : Morat/ Cudrefin / Promenade aux alentours du Centre Birdlife, La Sauge

Horaire : 11h00-13h00

Intervenants : Aurélie Rapone (PTJMP), David Bonnechose (AD, EDFR-site Bellechasse), Danilo Ponzio (SSOC EDRF-site Bellechasse).

Le programme et les horaires ont été respectés.

5. Trajets

5.1. Aller

M. TAWAKALY s'est présenté à l'heure. Il a exprimé une boutade en début de sortie, « c'est la fête », sur laquelle il a été recadré. Durant le trajet, il a participé aux conversations, manifestant une bonne humeur.

5.2. Retour

M. TAWAKALY a respecté les heures de sortie. Il a dit avoir apprécié la promenade, estimant la durée un peu courte : il aurait souhaité avoir un peu plus de temps pour se poser sur un banc.

6. Eléments clés de la conduite

6.1. Repas

Le repas a été commandé à Mc Donald, à l'emporter. Le temps de commande a été rapide, M. TAWAKALY étant accompagné par son intervenante dans son choix.

6.2. Courses

La liste des courses a été préparé à l'avance avec son intervenante. Le temps consacré aux courses a été rapide. M. TAWAKALY s'est aussi adapté au fait de n'avoir reçu que CHF 100.- au lieu des CHF 150.- qu'il aurait souhaité. Il a ainsi fait un tri dans sa liste, faisant preuve d'une certaine capacité à acheter ce qui était prioritaire.

6.3. Echanges verbaux

M. TAWAKALY a démontré une attitude plus présente que lors des précédentes conduites. Il a parfois fait preuve d'humour, en référence à une précédente sortie où il avait péniblement monté des escaliers dans les vignes, ou encore en référence à la prestance physique de l'agent de détention choisi pour l'accompagnement de la conduite.

Il a dit apprécier se retrouver dans la nature, au bord de l'eau. Les accompagnants l'ont parfois invité à prendre le temps d'observer les insectes, les fleurs et les oiseaux, chose que peut-être il n'aurait pas fait spontanément.

7. Observations spécifiques

Avant la conduite, un point d'attention a été relevé sur la capacité de l'intéressé à entretenir des relations en gardant une distance relationnelle appropriée, évitant la familiarité et les comportements tactiles. Ceci, car M. TAWAKALY a tenu récemment des propos où il se disait amoureux de sa référente au PTJMP. Cette thématique est connue par les thérapeutes et fait l'objet de discussions régulières. Sur ce point, une évolution favorable a été observée dans le cadre des activités quotidiennes du PTJMP. Partant, les thérapeutes n'ont pas relevé d'inconvénients à effectuer la sortie de ce jour.

Dans le cadre de la sortie, au moment du repas consommé au Centre de la Sauge, une classe d'écoliers, dont quelques jeunes filles, est venue s'assoir à notre proximité. Aussitôt, M. TAWAKALY a demandé de pouvoir aller fumer une cigarette, s'est éloigné en compagnie de l'agent de détention et a préféré terminer rapidement le repas et faire la promenade. Cela pourrait être considéré comme une stratégie à gérer une augmentation de stimulations.

8. Conclusion

Les intervenants sont d'avis que la conduite est réussie. Une évolution est a été constatée par rapport aux sorties précédentes, dans le sens où M. TAWAKALY a semblé être plus présent, moins angoissé et stressé.

Nous restons à disposition pour tout renseignement complémentaire et vous adressons nos meilleures salutations.

Danilo Ponzio
Assistant social
Sig. élo.

ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

Etablissement de détention fribourgeois EDFR
Freiburger Strafanstalt FRSA

Site Bellechasse

Bellechasse 366, 1786 Sugiez

T +41 26 304 10 10

Etablissement de détention fribourgeois EDFR
Bellechasse 366, 1786 Sugiez

SESPP (Fribourg)
Route d'Englisberg 3
1763 Granges-Paccot

Réf : dp

Sugiez, le 04 juillet 2025

Préavis de l'EDFR - site Bellechasse

—

Rapport de conduite socio-thérapeutique

1. Identité

Nom	TAWAKALY
Prénom	Yosuf
Date de naissance	01.01.1999
Origine	Afghanistan

2. Dates d'exécution de peine

Art. 59 CP

2 mois accomplis à l'EDFR : le 30.10.2022

3. Sorties accordées

Du	Au	Type	Motif	Echec
21.05.2025 11:00	21.05.2025 13:00	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non
10.10.2024 11:30	10.10.2024 13:30	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non
11.07.2024 11:30	11.07.2024 13:30	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non
07.06.2023 11:30	07.06.2024 13:30	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non

4. Contexte de la conduite

4.1. Programme de la conduite

Date : 04.07.2025

Lieu : Morat/ Cudrefin

Horaire : 11h30-14h30

Intervenants : Aurélie Rapone (PTJMP), David Bonnechose (AD, EDFR-site Bellechasse), Danilo Ponzio (SSOC EDRF-site Bellechasse).

Le programme et les horaires ont été respectés.

—

5. Trajets

5.1. Aller

M. TAWAKALY s'est présenté à l'heure. Il était de bonne humeur.

5.2. Retour

Le retour s'est fait selon le programme, sans problèmes. Il s'est dit content de cette sortie et se réjouis de pouvoir planifier la prochaine d'une durée de 4 heures.

6. Eléments clés de la conduite

6.1. Repas

Le repas a eu lieu à la pizzeria Vesuvius à Praz. En raison de sa gastrite, M. TAWAKALY n'a pas eu d'appétit et s'est contenté d'entamer un bout de sa pizza et de boire deux coca. Lors du repas, il a parfois rencontré des difficultés à garder son attention, mais dans l'ensemble il a pu être présent. A une reprise, il a demandé de pouvoir aller fumer une cigarette, alors que les intervenants n'avaient pas terminé leur repas. Ce point relève peut-être d'une difficulté à prendre en considération les besoins des autres, en étant en priorité centré sur les siens.

6.2. Courses

Les courses ont pris 10 minutes de temps, M. TAWAKALY sachant précisément quoi acheter. Comme la dernière fois, il a laissé la gestion son argent aux intervenants.

6.3. Echanges verbaux

Durant le repas et la conduite, M. TAWAKALY était présent d'esprit, ouvert à la discussion, hormis quelques phases de fatigue. Plusieurs sujets de discussions ont été abordés : sa venue en Suisse, son voyage depuis l'Afghanistan, ses idées pour les prochaines sorties. Il a pu par ailleurs verbaliser l'espoir qu'en fin d'année le sujet de son placement au Foyer puisse être abordé.

Durant le repas, il a pu interagir brièvement avec le serveur, notamment pour la commande et la demande d'addition. Il a paru un peu brusque dans les échanges, sans être toutefois malpoli.

7. Observations spécifiques

M. TAWAKALY a exprimé le souhaite d'aller se baigner. Les intervenants ont souligné que cette activité ne sera pas possible dans le cadre de conduites.

En général, il a démontré prendre du plaisir lors de la promenade au lac et de se poser les pieds dans l'eau.

Durant la conduite, il n'a pas affiché des comportements problématiques.

8. Conclusion

Les intervenants sont d'avis que la conduite est réussie. L'évolution positive constatée lors de la précédente conduite se trouve confirmée.

Nous restons à disposition pour tout renseignement complémentaire et vous adressons nos meilleures salutations.

Danilo Ponzio
Assistant social
Sig. élo.

ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

Etablissement de détention fribourgeois EDFR
Freiburger Strafanstalt FRSA

Site Bellechasse

Bellechasse 366, 1786 Sugiez

T +41 26 304 10 10

Etablissement de détention fribourgeois EDFR
Bellechasse 366, 1786 Sugiez

SESPP (Fribourg)
Route d'Englisberg 3
1763 Granges-Paccot

Réf : dp

Sugiez, le 12 septembre 2025

Préavis de l'EDFR - site Bellechasse

—

Rapport de conduite socio-thérapeutique

1. Identité

Nom	TAWAKALY
Prénom	Yosuf
Date de naissance	01.01.1999
Origine	Afghanistan

2. Dates d'exécution de peine

Art. 59 CP

2 mois accomplis à l'EDFR : le 30.10.2022

3. Sorties accordées

Du	Au	Type	Motif	Echec
04.07.2025 11:30	04.07.2025 14:30	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non
21.05.2025 11:00	21.05.2025 13:00	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non
10.10.2024 11:30	10.10.2024 13:30	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non
11.07.2024 11:30	11.07.2024 13:30	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non
07.06.2023 11:30	07.06.2024 13:30	Conduite	Ordinaire (régime progressif)	Non

4. Contexte de la conduite

4.1. Programme de la conduite

Date : 10.09.2025

Lieu : Morat/ Cudrefin

Horaire : 11h30-15h30

Intervenants : Margarida Freitas (PTJMP), David Bonnechose (AD, EDFR-site Bellechasse), Danilo Ponzio (SSOC EDFR-site Bellechasse).

—

Le programme et les horaires ont été respectés. M. TAWAKALY a demandé si c'était possible de boire un café avant d'effectuer les courses à Denner. Nous sommes entrés en matière pour cette demande, nous sommes restés au café adjacent le magasin, qui n'était pas fréquenté.

5. Trajets

5.1. Aller

M. TAWAKALY s'est présenté à l'heure. Il semblait fatigué et taciturne. Il a souhaité fumer une cigarette, dénotant peut-être un peu de stress pour la sortie. Durant le trajet, il s'est peu exprimé et n'a pas initié la discussion.

5.2. Retour

Le retour s'est fait selon le programme, sans problèmes. Il s'est dit satisfait de cette sortie, en même temps a exprimé qu'il sera content qu'une fois qu'il pourra être libre et aller chez sa mère.

6. Eléments clés de la conduite

6.1. Repas

Le repas a eu lieu à au bord du lac de Cudrefin, au même endroit de la dernière sortie. Le repas Mc Donald à l'emporter a été acheté durant le trajet. M. TAWAKALY a apprécié l'ambiance calme du lieu et s'est progressivement ouvert à la discussion. Il a assumé une attitude plus ouverte, détendue et proactive dans les échanges. Il a eu un moment de fou rire qui a contribué à cette détente.

6.2. Courses

Les courses ont pris 10 minutes de temps, M. TAWAKALY sachant précisément quoi acheter, comme lors de la précédente sortie. Il a voulu acheter de la nourriture pour un codétenu, nous l'avons rendu attentif à son droit de penser d'abord à ses besoins.

6.3. Echanges verbaux

Cette conduite a été la première d'une durée de 4 heures, les précédentes ayant été moins longues. Les types d'échanges ont été variés durant la sortie : si au départ M. TAWAKALY a été plutôt taciturne et un peu replié sur lui-même, par la suite les échanges ont eu lieu sur plusieurs registres. M. TAWAKALY a été en général présent d'esprit, éveillé et ouvert à la discussion. Plusieurs sujets ont été abordés : sa venue en Suisse, son voyage depuis l'Afghanistan, ses fréquentations, des épisodes de son enfance et de sa scolarité, la consommation d'alcool et de cannabis. Il est aussi revenu sur sa fatigue de la détention, des difficultés de cohabitation avec des ressortissants arabes et son espoir d'intégrer rapidement un Foyer.

7. Observations spécifiques

En général, M. TAWAKALY a démontré prendre du plaisir lors de la promenade et de se poser au bord du lac. Parmi les sujets de discussion abordés, nous avons évoqué les enjeux de la consommation d'alcool et cannabis en particulier sur son état psychique, et avons questionné sa recherche de ces produits lorsqu'il apprécie des moments dans la nature. M. TAWAKALY a par ailleurs exprimé un attrait pour les bouteilles d'alcool qui étaient en vue dans le bar, et en même temps manifesté une prise de conscience des effets néfastes. Nous l'avons senti encore fragile sur ce domaine.

A des moments, nous avons repris M. TAWAKALY sur la question des limites dans les échanges avec les intervenants, plus en particulier lorsqu'il questionne la vie privée ou les relations des intervenants. Il a semblé réceptif, et un travail éducatif dans l'apprentissage dans ce domaine doit être poursuivi. Dans ce thème des limites, il a demandé de pouvoir marcher torse nu lorsque nous étions dans le chemin forestier, ce que nous avons refusé.

Lors de la conduite, M. TAWAKALY a aussi fait preuve d'humour.

A un moment, nous l'avons interpellé sur ses dires à propos de sa paternité de 3 enfants, qui nous ont semblé farfelus. Nous lui avons signifié notre étonnement et notre difficulté de savoir s'il s'agissait là de ses pensées, de ses envies, ou encore de boutades.

Enfin, nous avons rendu attentif M. TAWAKALY à l'évolution qu'il a démontrée à présent, notamment en lien avec l'octroi des sorties d'une durée progressive.

8. Conclusion

Les intervenants sont d'avis que la conduite est réussie. Les discussions et les thèmes évoqués lors de cette sortie sont à notre avis intéressants à reprendre dans le cadre de son accompagnement psycho-éducatif.

Enfin, l'évolution positive constatée lors de la précédente conduite se trouve confirmée.

Nous restons à disposition pour tout renseignement complémentaire et vous adressons nos meilleures salutations.

Danilo Ponzio
Assistant social
Sig. élo.